

Čerešničky

/ Čerešničky, čerešničky, čerešně,
vy jste se mi rozsypaly na cestě! /
/ Kdo vás najde, kdo vás pozbírá?
Ja som mala včera večer frajera! /

Little cherries, little cherries, oh cherries,
you spilled and scattered all over the road!
Who will find you, who will pick you up?
Last night I had a lover!

/ Bol to frajer malovaný jak růžu,
toho som si vyvolila za mu·za. /
Ani bych mu robit nedala,
lenom ako růžu bych ho chovala.

He was handsome like a rose,
I picked him to be my mate.
I wouldn't let him work,
I'd only keep him as the rose.

/ Ako růžu, ako růžu červenú,
já bych bola jeho ženú milenú, /
/ Já bych bola jeho Lália,
ako moja růža, růža červená. /

As the rose, as the red rose,
I would be his beloved wife,
I would be his Lalia,
as my rose, my red rose.

MIT folkdance songbook